

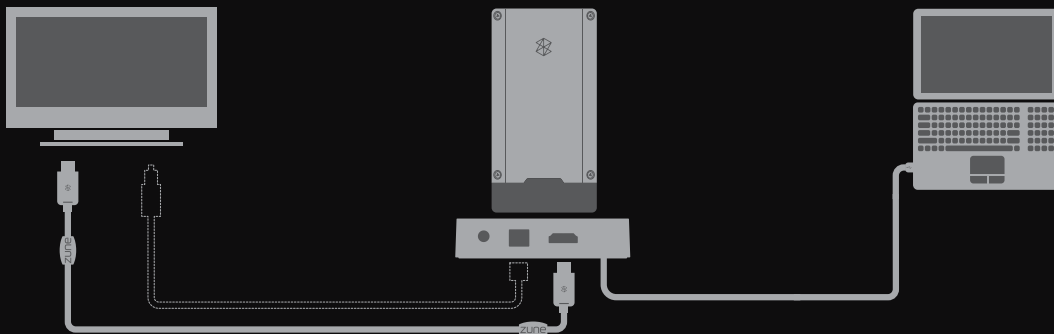
# zune sync dock

station d'accueil et de  
synchronisation zune/  
estación de sincronización  
y acoplamiento zune



Be sure to use the adapter plate designed for your Zune.  
Assurez-vous d'utiliser la plaque d'adaptation conçue pour votre Zune.  
Asegúrate que utilizas la placa de adaptador diseñada para tu Zune.

# zune sync dock



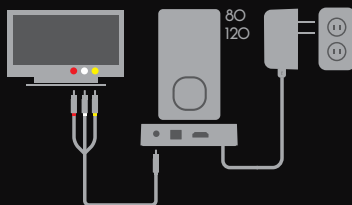
## Touchscreen Zune players

An HDMI™ cable (included in the Zune HD, AV & Power Pack) and a high-definition TV are required for high-definition viewing. Zune HD and other touchscreen Zune players also work with the composite A/V cable (included in the Zune HD, AV & Power Pack).

To use the HDMI output, the dock's USB cable must be connected to AC power using the Zune AC Adapter (included in the Zune HD, AV & Power Pack).

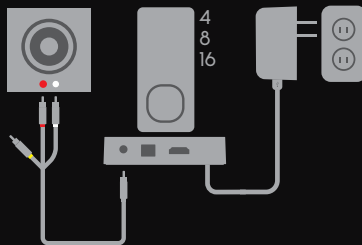
The dock's optical digital audio output works only with touchscreen Zune players (optical cable not included).

## Zune 80, 120



To see video on your TV, go to your player's Settings, Display, TV Out, and select On.

Zune 4, Zune 8, and Zune 16 are audio-only players.



See the Zune™ Product Guide that came with your Zune media player for important safety information and troubleshooting tips.

For more, see the Zune User's Guide at [www.zune.net/support](http://www.zune.net/support).

©2009 Microsoft Corporation. All rights reserved.

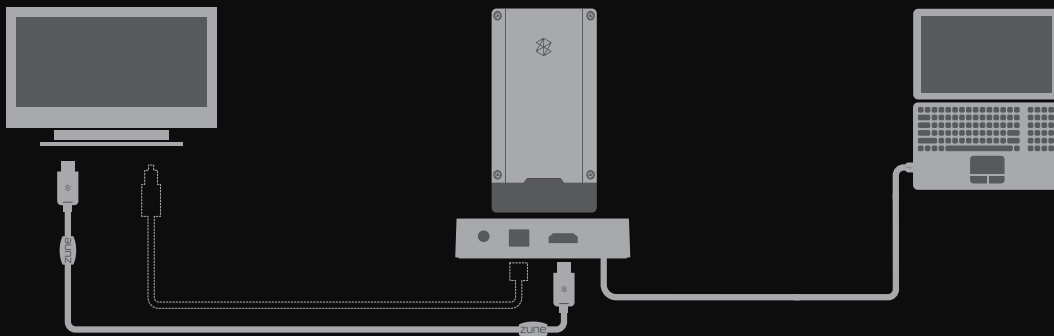
**HD Radio**®

**HDMI**™  
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

HD Radio technology is manufactured under license from iBiquity Digital Corp. U.S. and foreign patents. HD Radio and the HD Radio logo are proprietary trademarks of iBiquity Digital Corp.

HDMI, the HDMI Logo, and High-Definition Multimedia Interface are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC.

# station d'accueil et de synchronisation zune



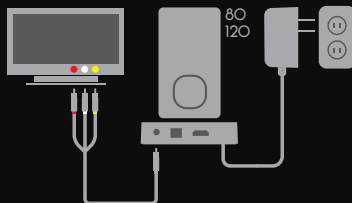
## Baladeurs Zune à écran tactile

Un câble HDMI™ (compris dans Pack d'alimentation HD et AV Zune) et un téléviseur haute définition sont nécessaires pour un visionnement en haute définition. Zune HD et d'autres baladeurs à écran tactile fonctionnent également avec le câble audio-vidéo composite (compris dans Pack d'alimentation HD et AV Zune).

Pour utiliser la sortie HDMI, le câble USB de la station d'accueil doit être branché à du courant alternatif à l'aide de l'adaptateur CA Zune (compris dans Pack d'alimentation HD et AV Zune).

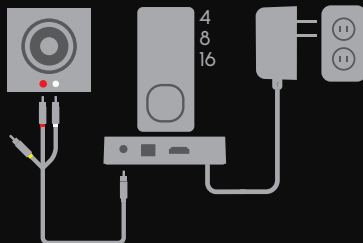
La sortie audio numérique optique de la station fonctionne uniquement avec Zune HD (câble optique non compris).

## Zune 80, 120



Pour visionner des vidéos sur votre téléviseur, sélectionnez Paramètres, Affichage et Sortie TV, puis sélectionnez Activée.

Les baladeurs Zune 4, Zune 8 et Zune 16 offrent uniquement une lecture audio.



Pour plus d'informations importantes relatives à la sécurité et des conseils pratiques de dépannage, consultez le Guide du produit Zune™ fourni avec votre baladeur multimédia Zune.

Pour de plus amples renseignements, consultez le Guide de l'utilisateur Zune sur la page [www.zune.net/support](http://www.zune.net/support).

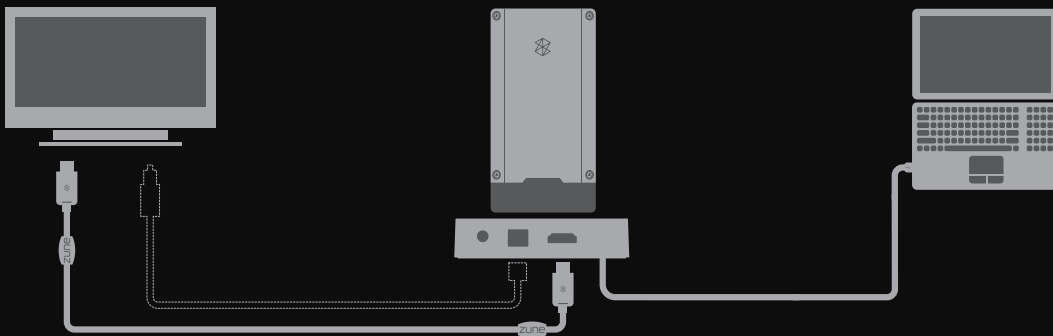
©2009 Microsoft Corporation. All rights reserved.



La technologie HD Radio(MC) est fabriquée avec l'autorisation de la société iBiquity Digital Corporation et d'autres brevets étrangers. L'appellation HD Radio(™) et le logo de la HD Radio sont des marques de commerce de propriété exclusive appartenant à la société iBiquity Digital Corp.

HDMI, le logo HDMI et High-Definition Multimedia Interface sont soit des marques de HDMI Licensing, LLC, soit des marques déposées de HDMI Licensing, LLC.

# estación de sincronización y acoplamiento zune



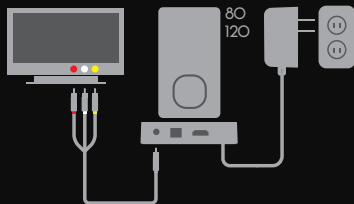
## Reproductores Zune de pantalla táctil

Se necesita un cable HDMI™ (incluido en el Paquete alimentación HD y AV Zune) y un televisor de alta definición para la visualización en alta definición. Zune HD y otros reproductores Zune de pantalla táctil también funcionan con el cable de A/V compuesto (incluido en el Paquete alimentación HD y AV Zune).

Para usar la salida HDMI, el cable USB de la estación se debe conectar a la alimentación de CA mediante el adaptador CA Zune (incluido en el Paquete de cable y alimentación Zune).

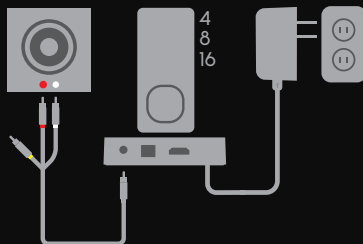
La salida de audio digital óptica de la estación sólo funciona con Zune HD (cable óptico no incluido).

## Zune 80, 120



Para ver vídeo en el televisor, en el reproductor ve a Configuración, Pantalla, Salida TV y selecciona Si.

Zune 4, Zune 8 y Zune 16 sólo son reproductores de audio.



Consulta la Guía de product Zune™ que se suministra con el reproductor multimedia Zune para obtener información de seguridad relevante y sugerencias para la solución de problemas.

Para obtener más información, consulta la Guía del usuario de Zune en [www.zune.net/support](http://www.zune.net/support).

© 2009 Microsoft Corporation. Todos los derechos reservados.

**HD Radio®**

**HDMI™**  
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

La tecnología HD Radio(™) está fabricada bajo la licencia de iBiquity Digital Corp. Patentes de EE. UU y extranjeras. Los logos de HD Radio(™) y de HD Radio son marcas propietarias de iBiquity Digital Corp.

HDMI, el logotipo HDMI y High-Definition Multimedia Interface son marcas comerciales o marcas registradas de HDMI Licensing LLC.